


TESOL专家委员会吴志杰专家简介

姓名	吴志杰	性别	男	出生日期	1979. 12. 18	
初始学历	博士研究生	最高学历	博士	专业名称	英语语言文学	
资格名称	教授			授予时间	2015. 04	
目前院系及岗位	南京理工大学外国语学院 副院长					
从业经历	<ol style="list-style-type: none"> 2017年7月-8月 美国杜克大学、北卡大学威明顿分校合作研究。 2015年11月-12月 澳大利亚新南威尔士大学合作研究。 2015年6月-8月 美国北卡罗来纳大学威明顿分校合作研究。 2011年7月-2012年10月 美国加州大学伯克利分校、北卡大学威明顿分校合作研究。 2006年-至今 南京理工大学外语系英语教师，2010年破格晋升副教授，2015年破格晋升教授。 2005-2006年 南京航空航天大学外国语学院英语教师。 					
	成果名称及本人完成字数（千字）	出版社或发表刊物		成果来源	出版/发表时间	署名位次
	专著《和合翻译学》	外语教学与研究出版社			2017年	唯一

科研成果（论文、专著及教材）	专著《中国传统译论专题研究》 （已翻译成韩文出版）	上海译文出版社（韩译版Jeom pil jae 出版社）		2010年（韩译版2013年出版）	唯一
	论文New Light Shed on Chinese Word Segmentation in MT by a Language Investigation	Meta	A&HCI收录	2011	唯一
	和合翻译刍议	中国翻译	CSSCI收录	2011	唯一
	论文New Light Shed on Chinese Word Segmentation in MT by a Language Investigation	Meta	A&HCI收录	2008	唯一
获得奖项	1、 入选首批“江苏省青年科技人才托举工程”（江苏省科学技术协会，2017年8月） 2、 江苏省第十四届哲学社会科学优秀成果三等奖。（江苏省人民政府2016年10月）。 3、 江苏省第四届教育科学优秀成果三等奖。（江苏省教育科学规划领导小组，2016年6月）。 4、 LSCAT杯江苏省翻译大赛优秀教师组织奖一等奖。（中国翻译协会语言服务能力培训与评估中心，2016年5月） 5、 全国商务英语翻译大赛总决赛优秀辅导教师奖。（全国商务英语翻译专业委员会，2016年5月）。 6、 江苏省青蓝工程中青年学术带头人。（江苏省教育厅，2016年4月） 7、 江苏省第九届高校哲社科学研究优秀成果三等奖。（江苏省教育厅2014年6月） 8、 江苏省外国语言文学与翻译研究优秀成果一等奖。（江苏省哲学社会科学界联合会，2009年9月27日）				

个人简述

南京大学博士，北京外国语大学博士后，南京理工大学外国语学院教授、副院长、硕士生导师，翻译研究所所长，一带一路语言文化传播战略中心常务副主任。江苏省青蓝工程中青年学科带头人，江苏省外国语言文学与翻译研究优秀成果一等奖获得者，入选首批“江苏省青年科技人才托举工程”。曾在Meta: Translators' Journal、Translation Quarterly、《中国语文》、《中国翻译》、《外语教学》、《外语研究》、《辞书研究》、《外国语文》、《南京社会科学》等期刊发表论文近50篇，出版专著、译著8部，其中《中国传统译论专题研究》被译成韩文出版。主持国家社科基金、教育部社科基金、中国博士后基金等高层次研究课题10多项。担任Meta: Translators' Journal等国际学术期刊评审专家、中国语言战略研究中心兼职研究员、江苏省科技翻译协会副理事长、国际青年应用语言学者联盟常务理事、江苏省翻译协会理事、南京翻译家协会常务理事兼副秘书长。受国家留学基金委资助，曾在加州大学伯克利分校、北卡罗来纳大学访学。先后到密苏里大学、新南威尔士大学、杜克大学进修、学习或合作研究。

个人签名：吴志杰